

577813-2026 - Súťaž

Bulharsko – Potraviny, nápoje, tabak a príbuzné produkty – „Доставка на хранителни продукти за нуждите на Домашен социален патронаж, Дом за стари хора и Обществена трапезария, гр. Раднево, по обособени позиции“

OJ S 160/2026 20/08/2026

**Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim
Tovary**

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: ОБЩИНА РАДНЕВО

E-mail: stella.mecheva@obshtina.radnevo.net

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Miestny orgán

Činnosť verejného obstarávateľa: Všeobecné verejné služby

2. Postup

2.1. Postup

Názov: „Доставка на хранителни продукти за нуждите на Домашен социален патронаж, Дом за стари хора и Обществена трапезария, гр. Раднево, по обособени позиции“

Opis: Предмет на обществената поръчка е доставка на хранителни продукти за нуждите на Домашен социален патронаж, Дом за стари хора и „Обществена трапезария“, гр.

Раднево по обособени позиции, както следва: Обособена позиция № 1: „Яйца, месо и месни произведения“; Обособена позиция № 2: „Мляко и млечни произведения“;

Обособена позиция № 3: „Плодове и зеленчуци“; Обособена позиция № 4: „Плодови и зеленчукови консерви“; Обособена позиция № 5: „Подправки“; Обособена позиция № 6: „Други хранителни продукти“. Съгласно изискванията на Наредба № Н-1 от 23.07.2024г.

за екологичните изисквания към определени продукти, предмет на обществени поръчки, (обн. ДВ, бр. 64 от 30.07.2024 г.), в предмета на обособените позиции се включва и доставка на хранителни продукти, произведени в съответствие с изискванията на Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на съвета от 30 май 2018 година относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета и с актовете по неговото прилагане.

Подробно описание на хранителните продукти - предмет на поръчката се съдържа в Техническата спецификация – неразделна част от настоящата документация за обществена поръчка.

Identifikátor postupu: 39f6e798-d2c1-481e-ba41-a99c951f6eb0

Interný identifikátor: 601948

Druh postupu: Verejná súťaž

Postup je zrýchlený: nie

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 15000000 Potraviny, nápoje, tabak a príbuzné produkty

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 15300000 Ovocie, zelenina a súvisiace výrobky, 15100000

Živočíšne výrobky, mäso a mäsové výrobky, 15500000 Mliečne výrobky, 03142500 Vajcia,

15220000 Mrazené ryby, rybie filé a ostatné rybie mäso, 15235000 Konzervované ryby,

03220000 Zelenina, ovocie a orechy, 15410000 Surové živočíšne alebo rastlinné oleje a tuky, 03212000 Zemiaky a sušená zelenina, 15850000 Cestoviny, 15872000 Bylinky a korenie

2.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Стапа Загора (BG344)

Krajina: Bulharsko

Doplňujúce informácie: Място за изпълнение на поръчката по всяка обособена позиция: франко складова база на Домашен социален патронаж, гр. Раднево, ул. „Лиляна Димитрова“ № 7. Срок за изпълнение: Възложителят заявява периодично необходимите хранителни продукти посредством писмена заявка (с конкретно посочен ден, в който доставката да бъде извършена), направена най-малко 1 (един) ден преди предстоящата доставка. Срокът за изпълнение на конкретната заявка започва да тече от момента на получаването ѝ и следва да бъде изпълнена във вид, количество, разфасовка и качество, най-късно до 10:00 часа на деня, посочен в заявката.

2.1.3. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 159 419,83 EUR

2.1.4. Všeobecné informácie

Doplňujúce informácie: Настоящата обществена поръчка се възлага като част от обществена поръчка с предмет: „Доставка на хранителни продукти за нуждите на Община Раднево и ВРБ“, с обща прогнозна стойност в размер на 187 891,95 евро (сто осемдесет и седем хиляди осемстотин деветдесет и едно евро и 95 евроцента) без вкл. ДДС, разпределена в осем обособени позиции, както следва: • за Обособена позиция № 1 „Яйца, месо и месни произведения“ - до 66 394,55 € без вкл. ДДС, представляващи 35,34 % от общата стойност на обществената поръчка; • за Обособена позиция № 2 „Мляко и млечни произведения“ - до 22 206,33 € без вкл. ДДС, представляващи 11,82 % от общата стойност на обществената поръчка; • за Обособена позиция № 3 „Плодове и зеленчуци“ - до 12 487,02 € без вкл. ДДС, представляващи 6,65 % от общата стойност на обществената поръчка; • за Обособена позиция № 4 „Плодови и зеленчукови консерви“ - до 23 726,08 € без вкл. ДДС, представляващи 12,63% от общата стойност на обществената поръчка; • за Обособена позиция № 5 „Подправки“ – до 8 048,92 € без вкл. ДДС, представляващи 4,28 % от общата стойност на обществената поръчка; • за Обособена позиция № 6 „Други хранителни продукти“ - до 26 556,93 € без вкл. ДДС, представляващи 14,13% от общата стойност на обществената поръчка; • за Обособена позиция № 7 „Хляб“ – до 25 516,25 € без вкл. ДДС, представляващи 13,58 % от общата стойност на обществената поръчка; • за Обособена позиция № 8 „Доставка на сладкарски изделия за нуждите на детските градини в община Раднево“ – до 2 955,87 € без вкл. ДДС, представляващи 1,57 % от общата стойност на обществената поръчка; Съгласно чл. 21, ал. 6 от ЗОП, Възложителят може да възлага обособени позиции по реда, валиден за индивидуалната прогнозна стойност на всяка от тях, при условие, че стойността на съответната обособена позиция не надхвърля 79 998,77 евро за доставки и услуги и общата прогнозна стойност на обособените позиции, възложени по този начин, не надхвърля 20 на сто от общата прогнозна стойност на поръчката. В тези случаи, независимо от остатъчната стойност на поръчката тя се възлага по реда, приложим към общата прогнозна стойност на цялата поръчка. Прогнозните стойности на Обособена позиция № 7 и Обособена позиция № 8 не надхвърлят 79 998,77 евро, и не надвишават 20 % от прогнозната стойност на цялата поръчка. Тъй като прогнозната стойност на Обособена позиция № 7, както и тази на Обособена позиция № 8 е до 25 516,25 евро без вкл. ДДС, същите попадат в приложното поле чл. 20, ал. 4, т. 3 от ЗОП, поради което ще се възлагат по реда на чл. 20, ал. 4, т. 3 от ЗОП – чрез Директно

възлагане. В изпълнение на чл. 21, ал. 6 от ЗОП, остатъчната стойност (явяваща се прогнозната стойност за Обособени позиции №№ 1, 2, 3, 4, 5 и 6), се възлага с настоящата обществена поръчка на основание чл. 20, ал. 9 от ЗОП чрез провеждане на „Открита процедура“, съгласно чл. 18, ал. 1, т. 1 от ЗОП. ДРУГИ ОСНОВАНИЯ ЗА ОТСТРАНЯВАНЕ ОТ УЧАСТИЕ В ПРОЦЕДУРАТА Освен на основанията по чл. 54, ал. 1 от ЗОП, Възложителят отстранява: 1. участник, който не отговаря на поставените критерии за подбор или не изпълни друго условие, посочено в обявлението за обществена поръчка или в документацията; 2. участник, който е представил оферта, която не отговаря на: а) предварително обявените условия за изпълнение на поръчката; б) правила и изисквания, свързани с опазване на околната среда, социалното и трудовото право, приложими колективни споразумения и/или разпоредби на международното екологично, социално и трудово право, които са изброени в приложение № 10; 3. участник, който не е представил в срок обосновката по чл. 72, ал. 1 или чиято оферта не е приета съгласно чл. 72, ал. 3 – 5 от ЗОП; 4. участници, които са свързани лица; 5. участник, подал оферта, която не отговаря на условията за представяне, включително за форма, начин, срок и валидност; 6. лице, което е нарушило забрана по чл. 101, ал. 9 или 10 от ЗОП. 7. участник, за когото са налице обстоятелствата по чл. 5к, параграф 1 от Регламент (ЕС) 833/2014 относно ограничителните мерки с оглед на действията на Русия, дестабилизиращи положението в Украйна, изм. с Регламент (ЕС) 2022/576 на Съвета от 08.04.2022 г. (Регламент 2022 /576).

Právny základ:

Smernica 2014/24/EÚ

2.1.5. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Maximálny počet častí, za ktoré môže jeden uchádzač predložiť ponuky: 6

Podmienky zmluvy:

Maximálny počet častí, za ktoré môžu byť zmluvy zadané jednému uchádzačovi: 6

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Oznámenie

Účasť v zločinskej organizácii: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 321 или чл. 321а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Корупция: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 301-307 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Podvod: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 209-213 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Teroristické trestné činy alebo trestné činy spojené s teroristickými činnosťami: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 114а - 114т от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП; по чл. 108а от Наказателния кодекс (изм. и доп., обн. ДВ, бр. 84 от 06.10.2023 г. – редакция в сила до 30.01.2026 г.)

Pranie špinavých peňazí alebo financovanie terorizmu: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 253-260 от Наказателния кодекс

(чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Detská práca a iné formy obchodovania s ľuďmi: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 159а-159г от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Porušenie povinnosti platiť dane: Кандидатът или участникът има задължения за данъци по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Porušenie povinnosti platiť príspevky na sociálne zabezpečenie: Кандидатът или участникът има задължения за задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган, (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Porušenie povinností v oblasti environmentálneho práva: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 352-353е от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Porušenie povinností v oblasti sociálneho práva: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 172 или чл. 192а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Porušenie povinností v oblasti pracovného práva: Кандидатът или участникът е извършил нарушение по чл. 118, 128, 245 и 301-305 от Кодекса на труда, установено с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение, или аналогични нарушения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен (чл. 54, ал. 1, т. 6 от ЗОП)

Priama alebo nepriama účasť na príprave tohto postupu obstarávania: Налице е неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП (чл. 54, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

Konflikt záujmov z dôvodu účasti na postupe obstarávania: Налице е конфликт на интереси по смисъла на § 2, т. 21 от ДР на ЗОП, който не може да бъде отстранен (чл. 54, ал. 1, т. 7 от ЗОП)

Nepravdivé informácie, neposkytnutie informácií, neschopnosť predložiť požadované dokumenty alebo získanie dôverných informácií o tomto postupe: За кандидата или участника е установено, че: - е представил документ с невярно съдържание, с който се доказва декларираната липса на основания за отстраняване или декларираното изпълнение на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП); - не е предоставил изискваща се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП).

Porušenie povinností stanovených na základe čisto vnútroštátnych dôvodov vylúčenia: За кандидата или участника е налице някое от следните обстоятелства: осъден е с влязла в сила присъда за престъпления по чл. 194 – 208, чл. 213а – 217, чл. 219 – 252 и чл. 254а – 255а и чл. 256 - 260 НК (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП); извършил е нарушения по чл. 61, ал.1, чл.62, ал.1 или 3, чл.63, ал.1 или 2, чл.228, ал.3 от Кодекса на труда и по чл.13, ал.1 от Закона за трудовата миграция и трудовата мобилност, установени с влязло в

сила наказателно постановление или съдебно решение (чл.54, ал.1, т.6 от ЗОП); обстоятелство по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици; обстоятелства по чл. 91 от Закона за противодействие на корупцията сред лица, заемащи публични длъжности (ЗПКЛЗПД); с наложена санкция по чл. 83а, ал. 5, т. 1 от ЗАНН – временна забрана за участие в процедури за възлагане на обществени поръчки.

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0001

Názov: „Яйца, месо и месни произведения“

Opis: Предмет на обособената позиция е доставка на хранителни продукти за нуждите на „Домашен социален патронаж“, „Дом за стари хора“ и „Обществена трапезария“ в гр. Раднево. Място и начин на изпълнение на обществената поръчка – чрез периодични доставки в съответствие с предварително подадени заявки франко складова база на: Домашен социален патронаж гр. Раднево, ул. „Лиляна Димитрова“ № 7. Продуктите, предмет на доставката по обособената позиция са както следва: 1. СВИНСКО МЕСО БЕЗ КОСТ /ЗАМРАЗЕНО, БУТ/-1641 Кг. 2. СВИНСКИ ГЛАВИ /ЗАМРАЗЕНИ/ - 90 Кг. 3. ТЕЛЕШКО МЕСО БЕЗ КОСТ /ЗАМРАЗЕНО, БУТ/ - 350 Кг. 4. АГНЕШКИ ДРЕБОЛИИ /ЗАМРАЗЕНИ/ - 210 Кг. 5. КАЙМА 60/40 ЗАМРАЗЕНА -1 800 Кг. 6. КЮФТЕТА 0.100кг. /ЗАМРАЗЕНИ, СВИНСКИ/ - 3 700 Бр. 7. КЕБАПЧЕ 0.100кг /ЗАМРАЗЕНИ, СВИНСКИ/ - 3 700 Бр. 8. МАЛОТРАЕН КОЛБАС ПИЛЕШКИ /КРЕНВИРШ/ - 600 Кг. 9. МАЛОТРАЕН КОЛБАС /салам Камчия/ - 600 Кг. 10. СУРОВА НАДЕНИЦА /ЗАМРАЗЕНА, СВИНСКА, БЕЗ ЛУК, С ПОДПРАВКИ/ - 900 Кг. 11. САЛАМ ШПЕК – 80 Кг. 12. ПИЛЕШКИ БУТЧЕТА /ЗАМРАЗЕНИ/ - 3 471 Кг. 13. ПИЛЕШКИ ДРОБ /ЗАМРАЗЕН/ - 600 Кг. 14. РИБА СКУМРИЯ размер4/6, /ЗАМРАЗЕНА/ - 530 Кг. 15. РИБА ПАНГАСИУС /ФИЛЕ/ - 273,70 Кг. 16. РИБА КОНСЕРВА – 0.180кг. – 200 Бр. 17. РУСЕНСКО ВАРЕНО 0.180КГ. КОНСЕРВИРАНО - 200 Бр. 18. ПАСТЕТ КОНСЕРВА 0.180кг. - 200 Бр. 19. ЯЙЦА, РАЗМЕР М - 22 000 Бр. 20. ЯЙЦА, РАЗМЕР L - 4 000 Бр. 21. БИО СВИНСКИ БУТ – 259 Кг. 22. БИО ПИЛЕШКИ БУТЧЕТА – 329 Кг. 23. БИО ЛАВРАК, ОХЛАДЕН - 46,30 Кг.

Interný identifikátor: 601957

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 15100000 Živočíšne výrobky, mäso a mäsové výrobky

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 03311000 Ryby, 03142500 Vajcia, 15113000 Bravčové mäso, 15131500 Hydinové výrobky, 15131100 Výrobky z klobásového mäsa

5.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Стара Загора (BG344)

Krajina: Bulharsko

Doplňujúce informácie: Място за изпълнение на поръчката по всяка обособена позиция: франко складова база на Домашен социален патронаж, гр. Раднево, ул. „Лиляна Димитрова“ № 7. Срок за изпълнение на всяка доставка: Възложителят заявява периодично необходимите хранителни продукти посредством писмена заявка (с конкретно посочен ден, в който доставката да бъде извършена), направена най-малко 1 (един) ден преди предстоящата доставка. Срокът за изпълнение на конкретната заявка започва да тече от момента на получаването ѝ и следва да бъде изпълнена във вид, количество, разфасовка и качество, най-късно до 10:00 часа на деня, посочен в заявката.

5.1.3. Predpokladané trvanie

Trvanie: 12 Mesiac

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 0

5.1.5. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 66 394,55 EUR

5.1.6. Všeobecné informácie

Toto je opakujúce sa verejné obstarávanie

Opis: Обществена поръчка за доставка на хранителни продукти за нуждите на ДСП, Дом за стари хора и Обществена трапезария се възлага ежегодно.

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania úplne alebo čiastočne financovaný z prostriedkov EÚ

Informácie o fondoch Európskej únie:

Program súvisiaci s finančnými prostriedkami EÚ: European Social Fund Plus (ESF+) (2021 /2027)

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

Doplňujúce informácie: 1. Съгласно изискванията на Наредба № Н-1 от 23.07.2024г. за екологичните изисквания към определени продукти, предмет на обществени поръчки, (обн. ДВ, бр. 64 от 30.07.2024 г.), предмета на обособената позиция включва и доставка на хранителни продукти, произведени в съответствие с изискванията на Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на съвета от 30 май 2018 година относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета и с актовете по неговото прилагане. 2. Преди подписване на договора за изпълнение на обществената поръчка, участникът определен за изпълнител представя на Възложителя Гаранция за изпълнение на Договора, в размер на 5% от прогнозната стойност на Обособена позиция № 1. Гаранцията се представя в една от формите, предвидени в чл. 111, ал. 5 от ЗОП. Участникът, определен за изпълнител, избира сам формата на гаранцията за изпълнение.

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Obmedzenie environmentálnych vplyvov

Opis: Спазване на принципа за „ненанасяне на значителни вреди“ по смисъла на Регламент (ЕС) 2020/852 на Европейския парламент и на Съвета от 18 юни 2020 година за създаване на рамка за улесняване на устойчивите инвестиции и за изменение на Регламент (ЕС) 2019/2088 (Регламента за таксономията).

Prístup zameraný na znižovanie environmentálnych vplyvov: Ochrana a obnova biodiverzity a ekosystémov, Prechod na obehové hospodárstvo, Adaptácia na zmenu klímy, Zmiernenie zmeny klímy, Prevencia a kontrola znečisťovania, Udržateľné využívanie a ochrana vodných a morských zdrojov

Kritériá zeleného verejného obstarávania: Kritériá zeleného verejného obstarávania EÚ

5.1.8. Kritériá prístupnosti

Kritériá prístupnosti pre osoby so zdravotným postihnutím nie sú zahrnuté s nasledujúcim odôvodnením

Odôvodnenie: Предмета на поръчката е от такова естество, че не предполага включването на критерии за достъпност на лицата с увреждания.

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Registrácia v relevantnom profesionálnom registri

Popis výberového kritéria: Всеки участник трябва да разполага с обект, регистриран от областната дирекция по безопасност на храните (ОДБХ) по местонахождението му, съгласно изискванията на чл. 23 от Закона за храните (Обн. - ДВ, бр. 52 от 09.06.2020 г., изм. ДВ. бр.85 от 8 Октомври 2024г., доп. ДВ. бр.54 от 4 Юли 2025г., изм. ДВ. бр.55 от 16 Юни 2026г.), съответно обектът да е вписан в регистъра по чл. 24, ал. 1 от Закона за храните (Обн. - ДВ, бр. 52 от 09.06.2020 г., изм. ДВ. бр.85 от 8 Октомври 2024г., доп. ДВ. бр.54 от 4 Юли 2025г., изм. ДВ. бр.55 от 16 Юни 2026г.) включващ групите храни от съответната обособена позиция, за която се подава офертата, а за чуждестранни лица – в аналогични регистри/списъци, съгласно законодателство на държавата членка, в която са установени. Забележка: • При подаване на офертата участникът декларира съответствието с критериите за подбор чрез попълване на част IV „Критерии за подбор“, Раздел А на ЕЕДОП. • В случаите по чл. 67, ал. 5 от ЗОП, участникът следва да представи декларация, съдържаща описание на обекта, регистриран по реда на чл. 23 от Закона за храните (Обн. - ДВ, бр. 52 от 09.06.2020 г., изм. ДВ. бр.85 от 8 Октомври 2024г., доп. ДВ. бр.54 от 4 Юли 2025г.), от който се извършва дейността, както и заверено копие от удостоверение за регистрация на съответния обект. Чуждестранните участници могат да докажат регистрацията си в аналогични регистри съгласно законодателството на държавата членка, в която са установени. • В случаите по чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП, участникът, определен за изпълнител, следва да представи декларация, съдържаща описание на обекта, регистриран по реда на чл. 23 от Закона за храните (Обн. - ДВ, бр. 52 от 09.06.2020 г., изм. ДВ. бр.85 от 8 Октомври 2024г., доп. ДВ. бр.54 от 4 Юли 2025г.), от който се извършва дейността, както и заверено копие от удостоверение за регистрация на съответния обект. Когато избирания за изпълнител участник е чуждестранно лице, в съответствие с чл. 112, ал. 1, т. 4 от ЗОП преди сключване на договора за обществена поръчка, същият следва да извърши регистрацията и да представи документ, че разполага с поне един обект за производство, преработка и /или дистрибуция на храни, регистриран съгласно българското законодателство.

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Názov: Обществената поръчка се възлага въз основа на икономически най-изгодната оферта. Икономически най-изгодната оферта се определя въз основа на критерий за възлагане „Най-ниска цена“ съгласно чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП.

Opis: На оценка от Комисията подлежи общата цена за изпълнение на обособената позиция без вкл. ДДС, явяваща се произведение от количествата и ед. цени, получени съобразно предложените от участниците процент отстъпка/надбавка. Калкулираната обща цена ще послужи САМО и единствено за целите на оценяване и класиране на офертите.

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: bulharčina

Adresa súťažných podkladov: <https://app.eop.bg/today/601948>

Ad hoc komunikačný kanál:

Názov: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://app.eop.bg/today/601948>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: bulharčina

Elektronický katalóg: Povolená

Varianty: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 18/09/2026 23:59:59 (UTC+03:00) východoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 6 Mesiace

Informácie o verejnom otváraní ponúk:

Dátum otvorenia: 23/09/2026 13:30:00 (UTC+03:00) východoeurópsky letný čas

Miesto: В системата

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Elektronická fakturácia: Povolená

Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno

Bude sa využívať elektronická platba: áno

5.1.15. Techniky**Rámcová dohoda:**

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Комисия за защита на конкуренцията

Informácie o lehotách na preskúmanie: Съгласно чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП.

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre dane uplatňovaného v mieste plnenia zákazky: НАЦИОНАЛНА АГЕНЦИЯ ЗА ПРИХОДИТЕ

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre ochranu životného prostredia uplatňovaného v mieste plnenia zákazky: Министерство на околната среда и водите

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre ochranu zamestnanosti a pracovné podmienky uplatňovaného v mieste plnenia zákazky:

Министерство на труда и социалната политика

5.1. Časť: LOT-0002

Názov: „Мляко и млечни произведения“

Opis: Предмет на обособената позиция е доставка на хранiteľни продукти за нуждите на „Домашен социален патронаж“, „Дом за стари хора“ и „Обществена трапезария“ в гр. Раднево. Място и начин на изпълнение на обществената поръчка – чрез периодични

доставки в съответствие с предварително подадени заявки франко складова база на: Домашен социален патронаж гр. Раднево, ул. „Лиляна Димитрова“ № 7. Продуктите,

предмет на доставка по обособената позиция са както следва: 1. КИСЕЛО МЛЯКО 2% 0.400кг. КРАВЕ - 18 850 Бр. 2. ПРЯСНО МЛЯКО 2% ЗА 1 ЛИТЪР ПАСТЪОРИЗИРАНО, КРАВЕ - 1 894 Л. 3. ПЛОДОВО МЛЯКО 0.280кг различни вкусове – 2000 бр. 4.

КАШКАВАЛ, /КРАВЕ МЛЯКО/ - 370 Кг. 5. СИРЕНЕ – КРАВЕ – 370 Кг. 6. МАРГАРИН, 50% МАСЛЕНОСТ ЗА КГ. – 30 Кг. 7. БИО КРАВЕ КИСЕЛО МЛЯКО 2% - 1 150 Бр. 8. БИО

КРАВЕ ПРЯСНО МЛЯКО 3,6% - 106 Бр.

Interný identifikátor: 602010

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 15500000 Mliečne výrobky

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 15511100 Pasterizované mlieko, 15551000 Jogurt a ostatné fermentované mliečne výrobky, 15540000 Syrárske výrobky, 15551320 Ochutený jogurt, 15431100 Margarín

5.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Стапа Загора (BG344)

Krajina: Bulharsko

Doplňujúce informácie: Място за изпълнение на поръчката по всяка обособена позиция: франко складова база на Домашен социален патронаж, гр. Раднево, ул. „Лиляна Димитрова“ № 7. Срок за изпълнение на всяка доставка: Възложителят заявява периодично необходимите хранителни продукти посредством писмена заявка (с конкретно посочен ден, в който доставката да бъде извършена), направена най-малко 1 (един) ден преди предстоящата доставка. Срокът за изпълнение на конкретната заявка започва да тече от момента на получаването ѝ и следва да бъде изпълнена във вид, количество, разфасовка и качество, най-късно до 10:00 часа на деня, посочен в заявката.

5.1.3. Predpokladané trvanie

Trvanie: 12 Mesiace

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 0

5.1.5. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 22 206,33 EUR

5.1.6. Všeobecné informácie

Toto je opakujúce sa verejné obstarávanie

Opis: Обществена поръчка за доставка на хранителни продукти за нуждите на ДСП, Дом за стари хора и Обществена трапезария се възлага ежегодно.

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania úplne alebo čiastočne financovaný z prostriedkov EÚ

Informácie o fondoch Európskej únie:

Program súvisiaci s finančnými prostriedkami EÚ: European Social Fund Plus (ESF+) (2021 /2027)

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

Doplňujúce informácie: Съгласно изискванията на Наредба № Н-1 от 23.07.2024г. за екологичните изисквания към определени продукти, предмет на обществени поръчки, (обн. ДВ, бр. 64 от 30.07.2024 г.), предмета на обособената позиция включва и доставка на хранителни продукти, произведени в съответствие с изискванията на Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на съвета от 30 май 2018 година относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета и с актовете по неговото прилагане.

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Obmedzenie environmentálnych vplyvov

Opis: Спазване на принципа за „ненанасяне на значителни вреди“ по смисъла на Регламент (ЕС) 2020/852 на Европейския парламент и на Съвета от 18 юни 2020 година за създаване на рамка за улесняване на устойчивите инвестиции и за изменение на Регламент (ЕС) 2019/2088 (Регламента за таксономията).

Прístup zameraný na znižovanie environmentálnych vplyvov: Ochrana a obnova biodiverzity a ekosystémov, Prechod na obehové hospodárstvo, Adaptácia na zmenu klímy, Zmiernenie zmeny klímy, Prevencia a kontrola znečisťovania, Udržateľné využívanie a ochrana vodných a morských zdrojov

Kritériá zeleného verejného obstarávania: Kritériá zeleného verejného obstarávania EÚ

5.1.8. Kritériá prístupnosti

Kritériá prístupnosti pre osoby so zdravotným postihnutím nie sú zahrnuté s nasledujúcim odôvodnením

Odôvodnenie: Предмета на поръчката е от такова естество, че не предполага включването на критерии за достъпност на лицата с увреждания.

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Registrácia v relevantnom profesionálnom registri

Popis výberového kritéria: Всеки участник трябва да разполага с обект, регистриран от областната дирекция по безопасност на храните (ОДБХ) по местонахождението му, съгласно изискванията на чл. 23 от Закона за храните (Обн. - ДВ, бр. 52 от 09.06.2020 г., изм. ДВ. бр.85 от 8 Октомври 2024г., доп. ДВ. бр.54 от 4 Юли 2025г., изм. ДВ. бр.55 от 16 Юни 2026г.), съответно обектът да е вписан в регистъра по чл. 24, ал. 1 от Закона за храните (Обн. - ДВ, бр. 52 от 09.06.2020 г., изм. ДВ. бр.85 от 8 Октомври 2024г., доп. ДВ. бр.54 от 4 Юли 2025г., изм. ДВ. бр.55 от 16 Юни 2026г.) включващ групите храни от съответната обособена позиция, за която се подава офертата, а за чуждестранни лица – в аналогични регистри/списъци, съгласно законодателство на държавата членка, в която са установени. Забележка: • При подаване на офертата участникът декларира съответствието с критериите за подбор чрез попълване на част IV „Критерии за подбор“, Раздел А на ЕЕДОП. • В случаите по чл. 67, ал. 5 от ЗОП, участникът следва да представи декларация, съдържаща описание на обекта, регистриран по реда на чл. 23 от Закона за храните (Обн. - ДВ, бр. 52 от 09.06.2020 г., изм. ДВ. бр.85 от 8 Октомври 2024г., доп. ДВ. бр.54 от 4 Юли 2025г.), от който се извършва дейността, както и заверено копие от удостоверение за регистрация на съответния обект. Чуждестранните участници могат да докажат регистрацията си в аналогични регистри съгласно законодателството на държавата членка, в която са установени. • В случаите по чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП, участникът, определен за изпълнител, следва да представи декларация, съдържаща описание на обекта, регистриран по реда на чл. 23 от Закона за храните (Обн. - ДВ, бр. 52 от 09.06.2020 г., изм. ДВ. бр.85 от 8 Октомври 2024г., доп. ДВ. бр.54 от 4 Юли 2025г.), от който се извършва дейността, както и заверено копие от удостоверение за регистрация на съответния обект. Когато избирания за изпълнител участник е чуждестранно лице, в съответствие с чл. 112, ал. 1, т. 4 от ЗОП преди сключване на договора за обществена поръчка, същият следва да извърши регистрация и да представи документ, че разполага с поне един обект за производство, преработка и /или дистрибуция на храни, регистриран съгласно българското законодателство.

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Názov: Обществената поръчка се възлага въз основа на икономически най-изгодната оферта. Икономически най-изгодната оферта се определя въз основа на критерий за възлагане „Най-ниска цена“ съгласно чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП.

Opis: На оценка от Комисията подлежи общата цена за изпълнение на обособената позиция без вкл. ДДС, явяваща се произведение от количествата и ед. цени, получени

съобразно предложените от участниците процент отстъпка/надбавка. Калкулираната обща цена ще послужи САМО и единствено за целите на оценяване и класиране на офертите.

5.1.11. **Súťažné podklady**

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: bulharčina

Adresa súťažných podkladov: <https://app.eop.bg/today/601948>

Ad hoc komunikačný kanál:

Názov: ЦАИС ЕОП

5.1.12. **Podmienky verejného obstarávania**

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://app.eop.bg/today/601948>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: bulharčina

Elektronický katalóg: Povolená

Varianty: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 18/09/2026 23:59:59 (UTC+03:00) východoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 6 Mesiac

Informácie o verejnom otváraní ponúk:

Dátum otvorenia: 23/09/2026 13:30:00 (UTC+03:00) východoeurópsky letný čas

Miesto: В системата

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Elektronická fakturácia: Povolená

Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno

Bude sa využívať elektronická platba: áno

5.1.15. **Techniky**

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. **Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie**

Organizácia pre preskúmanie: Комисия за защита на конкуренцията

Informácie o lehotách na preskúmanie: Съгласно чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП.

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre dane uplatňovaného v mieste plnenia zákazky: НАЦИОНАЛНА АГЕНЦИЯ ЗА ПРИХОДИТЕ

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre ochranu životného prostredia uplatňovaného v mieste plnenia zákazky: Министерство на околната среда и водите

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre ochranu zamestnanosti a pracovné podmienky uplatňovaného v mieste plnenia zákazky:

Министерство на труда и социалната политика

5.1. **Časť: LOT-0003**

Názov: „Плодове и зеленчуци“

Opis: Предмет на обособената позиция е доставка на хранiteľни продукти за нуждите на „Домашен социален патронаж“, „Дом за стари хора“ и „Обществена трапезария“ в гр. Раднево. Място и начин на изпълнение на обществената поръчка – чрез периодични доставки в съответствие с предварително подадени заявки франко складова база на:

Домашен социален патронаж гр. Раднево, ул. „Лиляна Димитрова“ № 7. Продуктите, предмет на доставка по обособената позиция са както следва: 1. ДОМАТИ ПРЕСНИ – 300 Кг. 2. КРАСТАВИЦИ ПРЕСНИ – 350 Кг. 3. ЛУК – СТАР - 2 500 Кг. 4. КАРТОФИ - 2 000 Кг. 5. МОРКОВИ ПРЕСНИ – 643 Кг. 6. ТИКВИЧКИ – 350 Кг. 7. ЧУШКИ ПРЕСНИ – 400 Кг. 8. ПАТЛАДЖАН – 200 Кг. 9. ЗЕЛЕ ПРЯСНО – 1400 Кг. 10. ТИКВИ – 40 Кг. 11. ЯБЪЛКИ – 860 Кг. 12. ДИНИ – 50 Кг. 13. ГРОЗДЕ – 50 Кг. 14. КАЙСИИ – 200 Кг. 15. ПРАСКОВИ – 200 Кг. 16. ПОРТОКАЛИ – 400 Кг. 17. БАНАНИ – 620 Кг. 18. КРУШИ – 250 Кг. 19. ПРАЗ ЛУК – 500 Кг. 20. МАНДАРИНИ – 200 Кг. 21. ЧЕСЪН /СТАР/ - 100 Кг. 22. БИО КАРТОФИ – 500 Кг. 23. БИО МОРКОВИ – 357 Кг. 24. БИО БАНАНИ – 80 Кг. 25. БИО ЯБЪЛКИ – 90 Кг.
Interný identifikátor: 602017

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 03220000 Zelenina, ovocie a orechy

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 03222321 Jablká, 03222111 Banány, 03221240 Paradajka, 03221230 Papriky, 03221112 Mrkva, 03200000 Obilniny, zemiaky, zelenina, ovocie a orechy, 03222200 Citrusové plody, 03221113 Cibuľa

5.1.2. Miesto plnenia

Nížšia územná jednotka krajiny (NUTS): Стара Загора (BG344)

Krajina: Bulharsko

Doplňujúce informácie: Място за изпълнение на поръчката по всяка обособена позиция: франко складова база на Домашен социален патронаж, гр. Раднево, ул. „Лиляна Димитрова“ № 7. Срок за изпълнение на всяка доставка: Възложителят заявява периодично необходимите хранителни продукти посредством писмена заявка (с конкретно посочен ден, в който доставката да бъде извършена), направена най-малко 1 (един) ден преди предстоящата доставка. Срокът за изпълнение на конкретната заявка започва да тече от момента на получаването ѝ и следва да бъде изпълнена във вид, количество, разфасовка и качество, най-късно до 10:00 часа на деня, посочен в заявката.

5.1.3. Predpokladané trvanie

Trvanie: 12 Mesiac

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 0

5.1.5. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 12 487,02 EUR

5.1.6. Všeobecné informácie

Toto je opakujúce sa verejné obstarávanie

Opis: Обществена поръчка за доставка на хранителни продукти за нуждите на ДСП, Дом за стари хора и Обществена трапезария се възлага ежегодно.

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania úplne alebo čiastočne financovaný z prostriedkov EÚ

Informácie o fondoch Európskej únie:

Program súvisiaci s finančnými prostriedkami EÚ: European Social Fund Plus (ESF+) (2021 /2027)

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

Doplňujúce informácie: Съгласно изискванията на Наредба № Н-1 от 23.07.2024г. за екологичните изисквания към определени продукти, предмет на обществени поръчки,

(обн. ДВ, бр. 64 от 30.07.2024 г.), предмета на обособената позиция включва и доставка на хранителни продукти, произведени в съответствие с изискванията на Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на съвета от 30 май 2018 година относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета и с актовете по неговото прилагане.

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Obmedzenie environmentálnych vplyvov

Opis: Спазване на принципа за „ненанасяне на значителни вреди“ по смисъла на Регламент (ЕС) 2020/852 на Европейския парламент и на Съвета от 18 юни 2020 година за създаване на рамка за улесняване на устойчивите инвестиции и за изменение на Регламент (ЕС) 2019/2088 (Регламента за таксономията).

Prístup zameraný na znižovanie environmentálnych vplyvov: Ochrana a obnova biodiverzity a ekosystémov, Prechod na obehové hospodárstvo, Adaptácia na zmenu klímy, Zmiernenie zmeny klímy, Prevencia a kontrola znečisťovania, Udržateľné využívanie a ochrana vodných a morských zdrojov

Kritériá zeleného verejného obstarávania: Kritériá zeleného verejného obstarávania EÚ

5.1.8. Kritériá prístupnosti

Kritériá prístupnosti pre osoby so zdravotným postihnutím nie sú zahrnuté s nasledujúcim odôvodnením

Odôvodnenie: Предмета на поръчката е от такова естество, че не предполага включването на критерии за достъпност на лицата с увреждания.

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Registrácia v relevantnom profesionálnom registri

Popis výberového kritéria: Всеки участник трябва да разполага с обект, регистриран от областната дирекция по безопасност на храните (ОДБХ) по местонахождението му, съгласно изискванията на чл. 23 от Закона за храните (Обн. - ДВ, бр. 52 от 09.06.2020 г., изм. ДВ. бр.85 от 8 Октомври 2024г., доп. ДВ. бр.54 от 4 Юли 2025г., изм. ДВ. бр.55 от 16 Юни 2026г.), съответно обектът да е вписан в регистъра по чл. 24, ал. 1 от Закона за храните (Обн. - ДВ, бр. 52 от 09.06.2020 г., изм. ДВ. бр.85 от 8 Октомври 2024г., доп. ДВ. бр.54 от 4 Юли 2025г., изм. ДВ. бр.55 от 16 Юни 2026г.) включващ групите храни от съответната обособена позиция, за която се подава офертата, а за чуждестранни лица – в аналогични регистри/списъци, съгласно законодателство на държавата членка, в която са установени. Забележка: • При подаване на офертата участникът декларира съответствието с критериите за подбор чрез попълване на част IV „Критерии за подбор“, Раздел А на ЕЕДОП. • В случаите по чл. 67, ал. 5 от ЗОП, участникът следва да представи декларация, съдържаща описание на обекта, регистриран по реда на чл. 23 от Закона за храните (Обн. - ДВ, бр. 52 от 09.06.2020 г., изм. ДВ. бр.85 от 8 Октомври 2024г., доп. ДВ. бр.54 от 4 Юли 2025г.), от който се извършва дейността, както и заверено копие от удостоверение за регистрация на съответния обект. Чуждестранните участници могат да докажат регистрацията си в аналогични регистри съгласно законодателството на държавата членка, в която са установени. • В случаите по чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП, участникът, определен за изпълнител, следва да представи декларация, съдържаща описание на обекта, регистриран по реда на чл. 23 от Закона за храните (Обн. - ДВ, бр. 52 от 09.06.2020 г., изм. ДВ. бр.85 от 8 Октомври 2024г., доп. ДВ. бр.54 от 4 Юли 2025г.), от който се извършва дейността, както и заверено копие от удостоверение за регистрация на съответния обект. Когато избрания за изпълнител участник е чуждестранно лице, в съответствие с чл. 112, ал. 1, т. 4 от ЗОП преди

сключване на договора за обществена поръчка, същият следва да извърши регистрацията и да представи документ, че разполага с поне един обект за производство, преработка и /или дистрибуция на храни, регистриран съгласно българското законодателство.

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Názov: Обществената поръчка се възлага въз основа на икономически най-изгодната оферта. Икономически най-изгодната оферта се определя въз основа на критерий за възлагане „Най-ниска цена“ съгласно чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП.

Opis: На оценка от Комисията подлежи общата цена за изпълнение на обособената позиция без вкл. ДДС, явяваща се произведение от количествата и ед. цени, получени съобразно предложените от участниците процент отстъпка/надбавка. Калкулираната обща цена ще послужи САМО и единствено за целите на оценяване и класиране на офертите.

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: bulharčina

Adresa súťažných podkladov: <https://app.eop.bg/today/601948>

Ad hoc komunikačný kanál:

Názov: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://app.eop.bg/today/601948>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: bulharčina

Elektronický katalóg: Povolená

Varianty: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 18/09/2026 23:59:59 (UTC+03:00) východoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 6 Mesiace

Informácie o verejnom otváraní ponúk:

Dátum otvorenia: 23/09/2026 13:30:00 (UTC+03:00) východoeurópsky letný čas

Miesto: В системата

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Elektronická fakturácia: Povolená

Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno

Bude sa využívať elektronická platba: áno

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Комисия за защита на конкуренцията

Informácie o lehotách na preskúmanie: Съгласно чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП.

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre dane uplatňovaného v mieste plnenia zákazky: НАЦИОНАЛНА АГЕНЦИЯ ЗА ПРИХОДИТЕ

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre ochranu životného prostredia uplatňovaného v mieste plnenia zákazky: Министерство на околната среда и водите

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre ochranu zamestnanosti a pracovné podmienky uplatňovaného v mieste plnenia zákazky:

Министерство на труда и социалната политика

5.1. Časť: LOT-0004

Názov: „Плодови и зеленчукови консерви“

Opis: Предмет на обособената позиция е доставка на хранителни продукти за нуждите на „Домашен социален патронаж“, „Дом за стари хора“ и „Обществена трапезария“ в гр. Раднево. Място и начин на изпълнение на обществената поръчка – чрез периодични доставки в съответствие с предварително подадени заявки франко складова база на: Домашен социален патронаж гр. Раднево, ул. „Лиляна Димитрова“ № 7. Продуктите, предмет на доставка по обособената позиция са както следва: 1. ЗЕЛЕН ФАСУЛ – БУРКАН -0.680кг. - 200 БР. 2. ЗЕЛЕН ФАСУЛ – ЗАМРАЗЕН – 2.5кг. – 300 БР. 3. ГРАХ БУРКАН – 0.680кг. - 100 БР. 4. ГРАХ ЗАМРАЗЕН – 2.5кг. – 300 БР. 5. ДОМАТИ БУРКАН – 0.680кг. - 4 700 БР. 6. КОНФИТЮР 0.360кг. /ЯБЪЛКИ, КРУШИ, ЯГОДИ, ПРАСКОВИ/ - 80 БР. 7. ДОМАТЕНО ПЮРЕ БУРКАН -0.680кг. – 200 БР. 8. ГЮВЕЧ БУРКАН -0.680кг. – 100 Бр. 9. ГЮВЕЧ ЗАМРАЗЕН -2.5кг. – 400 БР. 10. ГЪБИ ЗАМРАЗЕНИ РЯЗАНИ -2.5кг. - 490 БР. 11. КОМПОТ БУРКАН – 0.680кг. /ПРАСКОВИ, ДЮЛИ, КАЙСИИ, СЛИВИ/ - 100 БР. 12. ПЕЧЕНИ ЧУШКИ /замразени/ 2.5кг - 300 Бр. 13. ПЕЧЕНИ ЧУШКИ БУРКАН – 0.680кг. белени – 200 БР. 14. ЛЮТЕНИЦА БУРКАН –0.525кг. – 700 Бр. 15. КИСЕЛО ЗЕЛЕ БУРКАН, 0.680кг. - 1 500 Бр. 16. КИСЕЛИ КРАСТАВИЧКИ БУРКАН -0.680кг. – 200 БР. 17. СПАНАК ЗАМРАЗЕН 2.5кг. – 250 БР. 18. СУШЕНИ СЛИВИ с костилка – 170 Кг. 19. ЛЮТЕНИЦА КОФА 5КГ. – 130 БР. 20. БИО РЯЗАНИ ДОМАТИ, КОНСЕРВА, 0,400ГР – 300 Бр. 21. КИСЕЛО ЗЕЛЕ РЯЗАНО, БУРКАН, 1,7КГ – 250 Бр.

Interný identifikátor: 602022

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 15300000 Ovocie, zelenina a súvisiace výrobky

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 15331170 Mrazená zelenina, 15331400 Nakladaná a/alebo konzervovaná zelenina, 15331420 Nakladané paradajky, 15332290 Džemy

5.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Стапа Загора (BG344)

Krajina: Bulharsko

Doplňujúce informácie: Място за изпълнение на поръчката по всяка обособена позиция: франко складова база на Домашен социален патронаж, гр. Раднево, ул. „Лиляна Димитрова“ № 7. Срок за изпълнение на всяка доставка: Възложителят заявява периодично необходимите хранителни продукти посредством писмена заявка (с конкретно посочен ден, в който доставката да бъде извършена), направена най-малко 1 (един) ден преди предстоящата доставка. Сроктът за изпълнение на конкретната заявка започва да тече от момента на получаването ѝ и следва да бъде изпълнена във вид, количество, разфасовка и качество, най-късно до 10:00 часа на деня, посочен в заявката.

5.1.3. Predpokladané trvanie

Trvanie: 12 Mesiace

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 0

5.1.5. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 23 726,08 EUR

5.1.6. Všeobecné informácie

Toto je opakujúce sa verejné obstarávanie

Opis: Обществена поръчка за доставка на хранителни продукти за нуждите на ДСП, Дом за стари хора и Обществена трапезария се възлага ежегодно.

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania úplne alebo čiastočne financovaný z prostriedkov EÚ

Informácie o fondoch Európskej únie:

Program súvisiaci s finančnými prostriedkami EÚ: European Social Fund Plus (ESF+) (2021 /2027)

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

Doplňujúce informácie: Съгласно изискванията на Наредба № Н-1 от 23.07.2024г. за екологичните изисквания към определени продукти, предмет на обществени поръчки, (обн. ДВ, бр. 64 от 30.07.2024 г.), предмета на обособената позиция включва и доставка на хранителни продукти, произведени в съответствие с изискванията на Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на съвета от 30 май 2018 година относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета и с актовете по неговото прилагане.

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Obmedzenie environmentálnych vplyvov

Opis: Спазване на принципа за „ненанасяне на значителни вреди“ по смисъла на Регламент (ЕС) 2020/852 на Европейския парламент и на Съвета от 18 юни 2020 година за създаване на рамка за улесняване на устойчивите инвестиции и за изменение на Регламент (ЕС) 2019/2088 (Регламента за таксономията).

Prístup zameraný na znižovanie environmentálnych vplyvov: Ochrana a obnova biodiverzity a ekosystémov, Prechod na obehové hospodárstvo, Adaptácia na zmenu klímy, Zmiernenie zmeny klímy, Prevencia a kontrola znečisťovania, Udržateľné využívanie a ochrana vodných a morských zdrojov

Kritériá zeleného verejného obstarávania: Kritériá zeleného verejného obstarávania EÚ

5.1.8. Kritériá prístupnosti

Kritériá prístupnosti pre osoby so zdravotným postihnutím nie sú zahrnuté s nasledujúcim odôvodnením

Odôvodnenie: Предмета на поръчката е от такова естество, че не предполага включването на критерии за достъпност на лицата с увреждания.

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Registrácia v relevantnom profesionálnom registri

Popis výberového kritéria: Всеки участник трябва да разполага с обект, регистриран от областната дирекция по безопасност на храните (ОДБХ) по местонахождението му, съгласно изискванията на чл. 23 от Закона за храните (Обн. - ДВ, бр. 52 от 09.06.2020 г., изм. ДВ, бр.85 от 8 Октомври 2024г., доп. ДВ, бр.54 от 4 Юли 2025г., изм. ДВ, бр.55 от 16 Юни 2026г.), съответно обектът да е вписан в регистъра по чл. 24, ал. 1 от Закона за храните (Обн. - ДВ, бр. 52 от 09.06.2020 г., изм. ДВ, бр.85 от 8 Октомври 2024г., доп. ДВ, бр.54 от 4 Юли 2025г., изм. ДВ, бр.55 от 16 Юни 2026г.) включващ групите храни от съответната обособена позиция, за която се подава офертата, а за чуждестранни лица

– в аналогични регистри/списъци, съгласно законодателство на държавата членка, в която са установени. Забележка: • При подаване на офертата участникът декларира съответствието с критериите за подбор чрез попълване на част IV „Критерии за подбор“, Раздел А на ЕЕДОП. • В случаите по чл. 67, ал. 5 от ЗОП, участникът следва да представи декларация, съдържаща описание на обекта, регистриран по реда на чл. 23 от Закона за храните (Обн. - ДВ, бр. 52 от 09.06.2020 г., изм. ДВ. бр.85 от 8 Октомври 2024г., доп. ДВ. бр.54 от 4 Юли 2025г.), от който се извършва дейността, както и заверено копие от удостоверение за регистрация на съответния обект. Чуждестранните участници могат да докажат регистрацията си в аналогични регистри съгласно законодателството на държавата членка, в която са установени. • В случаите по чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП, участникът, определен за изпълнител, следва да представи декларация, съдържаща описание на обекта, регистриран по реда на чл. 23 от Закона за храните (Обн. - ДВ, бр. 52 от 09.06.2020 г., изм. ДВ. бр.85 от 8 Октомври 2024г., доп. ДВ. бр.54 от 4 Юли 2025г.), от който се извършва дейността, както и заверено копие от удостоверение за регистрация на съответния обект. Когато избрания за изпълнител участник е чуждестранно лице, в съответствие с чл. 112, ал. 1, т. 4 от ЗОП преди сключване на договора за обществена поръчка, същият следва да извърши регистрация и да представи документ, че разполага с поне един обект за производство, преработка и /или дистрибуция на храни, регистриран съгласно българското законодателство.

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Názov: Обществената поръчка се възлага въз основа на икономически най-изгодната оферта. Икономически най-изгодната оферта се определя въз основа на критерий за възлагане „Най-ниска цена“ съгласно чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП.

Opis: На оценка от Комисията подлежи общата цена за изпълнение на обособената позиция без вкл. ДДС, явяваща се произведение от количествата и ед. цени, получени съобразно предложените от участниците процент отстъпка/надбавка. Калкулираната обща цена ще послужи САМО и единствено за целите на оценяване и класиране на офертите.

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: bulharčina

Adresa súťažných podkladov: <https://app.eop.bg/today/601948>

Ad hoc komunikačný kanál:

Názov: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://app.eop.bg/today/601948>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: bulharčina

Elektronický katalóg: Povolená

Varianty: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 18/09/2026 23:59:59 (UTC+03:00) východoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 6 Mesiace

Informácie o verejnom otvorení ponúk:

Dátum otvorenia: 23/09/2026 13:30:00 (UTC+03:00) východoeurópsky letný čas

Miesto: В системата

Podmienky zmluvy:

Пленение змлувы са музі выконат' в рáмци програмв чрáненýх рáцовýск: Nie

Elektronická fakturácia: Povolená

Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno

Bude sa využívať elektronická platba: áno

5.1.15. **Techniky**

Рáмцовá догодо:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupe systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. **Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie**

Organizácia pre preskúmanie: Комисия за защита на конкуренцията

Informácie o lehotách na preskúmanie: Съгласно чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП.

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre dane uplatňovaného v mieste plnenia zákazky: НАЦИОНАЛНА АГЕНЦИЯ ЗА ПРИХОДИТЕ

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre ochranu životného prostredia uplatňovaného v mieste plnenia zákazky: Министерство на околната среда и водите

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre ochranu zamestnanosti a pracovné podmienky uplatňovaného v mieste plnenia zákazky:

Министерство на труда и социалната политика

5.1. **Časť: LOT-0005**

Názov: „Подправки“

Opis: Предмет на обособената позиция е доставка на хранителни продукти за нуждите на „Домашен социален патронаж“, „Дом за стари хора“ и „Обществена трапезария“ в гр. Раднево. Място и начин на изпълнение на обществената поръчка – чрез периодични доставки в съответствие с предварително подадени заявки франко складова база на: Домашен социален патронаж гр. Раднево, ул. „Лиляна Димитрова“ № 7. Продуктите, предмет на доставка по обособената позиция са както следва: 1. ОЦЕТ /ВИНЕН/ 6% – БУТИЛКА 0.700л. – 190 Бр. 2. СОЛ СИТНА -1кг. – 400 КГ. 3. ЧЕРВЕН ПИПЕР /СЛАДЪК/ - 120 Кг. 4. ОЛИО – БУТИЛКА 5Л. – 636 Бр. 5. ЧУБРИЦА – ПАКЕТЧЕ 0.010кг. - 1 000 Бр. 6. ДЖОДЖЕН – ПАКЕТЧЕ 0.010кг. - 1 200 Бр. 7. ДАФИНОВ ЛИСТ – ПАКЕТЧЕ 0.010кг. - 50 Бр. 8. МАГДАНОЗ – ПАКЕТЧЕ 0.010кг. - 1 200 БР. 9. ЧЕРЕН ПИПЕР МЛЯН – ПАКЕТЧЕ 0.010кг. - 1 700 БР. 10. КОПЪР пакетче 0.010кг. – 80 БР. 11. ЦЕЛИНА - ПАКЕТЧЕ 0.010кг. – 130 Бр. 12. БИО ОЛИО - 500мл – 340 Бр.

Interný identifikátor: 602026

5.1.1. **Účel**

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 15870000 Koreniny a chuťové príslady

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 15872000 Bylinky a korenie, 15871110 Ocot alebo ekvivalent, 15411200 Olej na varenie, 15872400 Sol'

5.1.2. **Miesto plnenia**

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Стапа Загора (BG344)

Krajina: Bulharsko

Doplňujúce informácie: Място за изпълнение на поръчката по всяка обособена позиция: франко складова база на Домашен социален патронаж, гр. Раднево, ул. „Лиляна Димитрова“ № 7. Срок за изпълнение на всяка доставка: Възложителят заявява периодично необходимите хранителни продукти посредством писмена заявка (с

конкретно посочен ден, в който доставката да бъде извършена), направена най-малко 1 (един) ден преди предстоящата доставка. Сроктът за изпълнение на конкретната заявка започва да тече от момента на получаването ѝ и следва да бъде изпълнена във вид, количество, разфасовка и качество, най-късно до 10:00 часа на деня, посочен в заявката.

5.1.3. Predpokladané trvanie

Trvanie: 12 Mesiac

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 0

5.1.5. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 8 048,92 EUR

5.1.6. Všeobecné informácie

Toto je opakujúce sa verejné obstarávanie

Opis: Обществена поръчка за доставка на хранителни продукти за нуждите на ДСП, Дом за стари хора и Обществена трапезария се възлага ежегодно.

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania úplne alebo čiastočne financovaný z prostriedkov EÚ

Informácie o fondoch Európskej únie:

Program súvisiaci s finančnými prostriedkami EÚ: European Social Fund Plus (ESF+) (2021 /2027)

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

Doplňujúce informácie: Съгласно изискванията на Наредба № Н-1 от 23.07.2024г. за екологичните изисквания към определени продукти, предмет на обществени поръчки, (обн. ДВ, бр. 64 от 30.07.2024 г.), предмета на обособената позиция включва и доставка на хранителни продукти, произведени в съответствие с изискванията на Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на съвета от 30 май 2018 година относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета и с актовете по неговото прилагане.

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Obmedzenie environmentálnych vplyvov

Opis: Спазване на принципа за „ненанасяне на значителни вреди“ по смисъла на Регламент (ЕС) 2020/852 на Европейския парламент и на Съвета от 18 юни 2020 година за създаване на рамка за улесняване на устойчивите инвестиции и за изменение на Регламент (ЕС) 2019/2088 (Регламента за таксономията).

Prístup zameraný na znižovanie environmentálnych vplyvov: Ochrana a obnova biodiverzity a ekosystémov, Prechod na obehové hospodárstvo, Adaptácia na zmenu klímy, Zmiernenie zmeny klímy, Prevencia a kontrola znečisťovania, Udržateľné využívanie a ochrana vodných a morských zdrojov

Kritériá zeleného verejného obstarávania: Kritériá zeleného verejného obstarávania EÚ

5.1.8. Kritériá prístupnosti

Kritériá prístupnosti pre osoby so zdravotným postihnutím nie sú zahrnuté s nasledujúcim odôvodnením

Odôvodnenie: Предмета на поръчката е от такова естество, че не предполага включването на критерии за достъпност на лицата с увреждания.

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Registrácia v relevantnom profesionálnom registri

Popis výberového kritéria: Всеки участник трябва да разполага с обект, регистриран от областната дирекция по безопасност на храните (ОДБХ) по местонахождението му, съгласно изискванията на чл. 23 от Закона за храните (Обн. - ДВ, бр. 52 от 09.06.2020 г., изм. ДВ. бр.85 от 8 Октомври 2024г., доп. ДВ. бр.54 от 4 Юли 2025г., изм. ДВ. бр.55 от 16 Юни 2026г.), съответно обектът да е вписан в регистъра по чл. 24, ал. 1 от Закона за храните (Обн. - ДВ, бр. 52 от 09.06.2020 г., изм. ДВ. бр.85 от 8 Октомври 2024г., доп. ДВ. бр.54 от 4 Юли 2025г., изм. ДВ. бр.55 от 16 Юни 2026г.) включващ групите храни от съответната обособена позиция, за която се подава офертата, а за чуждестранни лица – в аналогични регистри/списъци, съгласно законодателство на държавата членка, в която са установени. Забележка: • При подаване на офертата участникът декларира съответствието с критериите за подбор чрез попълване на част IV „Критерии за подбор“, Раздел А на ЕЕДОП. • В случаите по чл. 67, ал. 5 от ЗОП, участникът следва да представи декларация, съдържаща описание на обекта, регистриран по реда на чл. 23 от Закона за храните (Обн. - ДВ, бр. 52 от 09.06.2020 г., изм. ДВ. бр.85 от 8 Октомври 2024г., доп. ДВ. бр.54 от 4 Юли 2025г.), от който се извършва дейността, както и заверено копие от удостоверение за регистрация на съответния обект. Чуждестранните участници могат да докажат регистрацията си в аналогични регистри съгласно законодателството на държавата членка, в която са установени. • В случаите по чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП, участникът, определен за изпълнител, следва да представи декларация, съдържаща описание на обекта, регистриран по реда на чл. 23 от Закона за храните (Обн. - ДВ, бр. 52 от 09.06.2020 г., изм. ДВ. бр.85 от 8 Октомври 2024г., доп. ДВ. бр.54 от 4 Юли 2025г.), от който се извършва дейността, както и заверено копие от удостоверение за регистрация на съответния обект. Когато изборения за изпълнител участник е чуждестранно лице, в съответствие с чл. 112, ал. 1, т. 4 от ЗОП преди сключване на договора за обществена поръчка, същият следва да извърши регистрацията и да представи документ, че разполага с поне един обект за производство, преработка и /или дистрибуция на храни, регистриран съгласно българското законодателство.

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Názov: Обществената поръчка се възлага въз основа на икономически най-изгодната оферта. Икономически най-изгодната оферта се определя въз основа на критерий за възлагане „Най-ниска цена“ съгласно чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП.

Opis: На оценка от Комисията подлежи общата цена за изпълнение на обособената позиция без вкл. ДДС, явяваща се произведение от количествата и ед. цени, получени съобразно предложените от участниците процент отстъпка/надбавка. Калкулираната обща цена ще послужи САМО и единствено за целите на оценяване и класиране на офертите.

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: bulharčina

Adresa súťažných podkladov: <https://app.eop.bg/today/601948>

Ad hoc komunikačný kanál:

Názov: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://app.eop.bg/today/601948>

Языки, в которых можно предложить понуки alebo žiadosti o účasť: bulharčina

Elektronický katalóg: Povolená

Varianty: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 18/09/2026 23:59:59 (UTC+03:00) východoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 6 Mesiacce

Informácie o verejnom otváraní ponúk:

Dátum otvorenia: 23/09/2026 13:30:00 (UTC+03:00) východoeurópsky letný čas

Miesto: В системата

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Elektronická fakturácia: Povolená

Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno

Bude sa využívať elektronická platba: áno

5.1.15. Techniky

Рамцová dohoda:

Žiadna рамцовá dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Комисия за защита на конкуренцията

Informácie o lehotách na preskúmanie: Съгласно чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП.

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre dane uplatňovaného v mieste plnenia zákazky: НАЦИОНАЛНА АГЕНЦИЯ ЗА ПРИХОДИТЕ

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre ochranu životného prostredia uplatňovaného v mieste plnenia zákazky: Министерство на околната среда и водите

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre ochranu zamestnanosti a pracovné podmienky uplatňovaného v mieste plnenia zákazky:

Министерство на труда и социалната политика

5.1. Časť: LOT-0006

Názov: „Други хранителни продукти“

Opis: Предмет на обособената позиция е доставка на хранителни продукти за нуждите на „Домашен социален патронаж“, „Дом за стари хора“ и „Обществена трапезария“ в гр. Раднево. Място и начин на изпълнение на обществената поръчка – чрез периодични доставки в съответствие с предварително подадени заявки франко складова база на: Домашен социален патронаж гр. Раднево, ул. „Лиляна Димитрова“ № 7. Продуктите, предмет на доставка по обособената позиция са както следва: 1. ОРИЗ бисерен – 600 Кг. 2. СТАР ФАСУЛ – 610 Кг. 3. ЧАЙ-КУТИЯ /БИЛКОВ/ - 50 Бр. 4. КАРТОФЕНИ КЮФТЕТА -0.050КГ. - 6 000 Бр. 5. ВИНО-БУТИЛКА - 0.750Л – 90 Бр. 6. ЛЕЩА - 349,80 Кг. 7. МАСЛИНИ /КАФЯВИ С КОСТИЛКА/ - 290 Кг. 8. ЗАХАР – 300 Кг. 9. КАРТОФЕНО ПЮРЕ – 300 Кг. 10. ВАФЛИ обикновени в кутия 0.630кг. – 700 Кг. 11. БРАШНО ТИП 500 – 803 Кг. 12. МАКАРОНИ 0.400кг/пакет – 200 Кг. 13. БИСКВИТИ ОБИКНОВЕНИ 0.130кг/пакет – 390 Кг. 14. ФИДЕ 0.400кг/пакет – 80 Кг. 15. КУС – КУС 0.400кг/пакет – 50 Кг. 16. НИШЕСТЕ – 0.060кг /ПЛОДОВО-ЯГОДА, ВАНИЛИЯ ШОКОЛАД/ - 2 100 Бр. 17. КОРИ ЗА БАНИЦА – 0.500кг/пакет – 140 Кг. 18. ГАЛЕТА – ЗА 1 кг. – 80 Кг. 19. ГРИС – ЗА 1кг. – 250 Кг. 20. КОЗУНАК – 0.500кг. - 1 096 Бр. 21. КРОАСАНИ 0.092кг. различен пълнеж - 2 100 Бр. 22. РУЛО различни вкусове 0.200кг опаковка - 2 200 Бр. 23. ГОТОВИ ЗАКУСКИ 0,150гр. –

500 Бр. 24. ТУНКВАНИ БИСКВИТИ ДЕТСКА ЗАКУСКА, 0,135гр. - 1 200 Бр. 25. СУХА ПАСТА различни видове 0.070кг - 2 200 Бр. 26. БИО ЧЕРВЕНА ЛЕЩА 500гр. - 50,20 Бр. 27. БИО БЯЛ БОБ 500гр. – 90 Бр. 28. БИО БЯЛ ОРИЗ 500гр. – 600 Бр. 29. БИО БЯЛО БРАШНО 1кг. – 697 Бр. 30. БИО МЕД 1кг. – 152 Бр.
Interný identifikátor: 602030

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 15800000 Rôzne potravinárske výrobky

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 03211300 Ryža, 15612100 Pšeničná múka, 15831000 Cukor, 15842000 Čokoláda a cukrovinky, 03212211 Šošovica, 03221210 Fazuľa, 03222400 Olivy, 15831600 Med, 15930000 Vína, 15863000 Čaj

5.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Стапа Загора (BG344)

Krajina: Bulharsko

Doplňujúce informácie: Място за изпълнение на поръчката по всяка обособена позиция: франко складова база на Домашен социален патронаж, гр. Раднево, ул. „Лиляна Димитрова“ № 7. Срок за изпълнение на всяка доставка: Възложителят заявява периодично необходимите хранителни продукти посредством писмена заявка (с конкретно посочен ден, в който доставката да бъде извършена), направена най-малко 1 (един) ден преди предстоящата доставка. Срокът за изпълнение на конкретната заявка започва да тече от момента на получаването ѝ и следва да бъде изпълнена във вид, количество, разфасовка и качество, най-късно до 10:00 часа на деня, посочен в заявката.

5.1.3. Predpokladané trvanie

Trvanie: 12 Mesiac

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 0

5.1.5. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 26 556,93 EUR

5.1.6. Všeobecné informácie

Toto je opakujúce sa verejné obstarávanie

Opis: Обществена поръчка за доставка на хранителни продукти за нуждите на ДСП, Дом за стари хора и Обществена трапезария се възлага ежегодно.

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania úplne alebo čiastočne financovaný z prostriedkov EÚ

Informácie o fondoch Európskej únie:

Program súvisiaci s finančnými prostriedkami EÚ: European Social Fund Plus (ESF+) (2021 /2027)

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

Doplňujúce informácie: Съгласно изискванията на Наредба № Н-1 от 23.07.2024г. за екологичните изисквания към определени продукти, предмет на обществени поръчки, (обн. ДВ, бр. 64 от 30.07.2024 г.), предмета на обособената позиция включва и доставка на хранителни продукти, произведени в съответствие с изискванията на Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на съвета от 30 май 2018 година относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета и с актовете по неговото прилагане.

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Obmedzenie environmentálnych vplyvov

Opis: Спазване на принципа за „ненанасяне на значителни вреди“ по смисъла на Регламент (ЕС) 2020/852 на Европейския парламент и на Съвета от 18 юни 2020 година за създаване на рамка за улесняване на устойчивите инвестиции и за изменение на Регламент (ЕС) 2019/2088 (Регламента за таксономията).

Prístup zameraný na znižovanie environmentálnych vplyvov: Ochrana a obnova biodiverzity a ekosystémov, Prechod na obehové hospodárstvo, Adaptácia na zmenu klímy, Zmiernenie zmeny klímy, Prevencia a kontrola znečisťovania, Udržateľné využívanie a ochrana vodných a morských zdrojov

Kritériá zeleného verejného obstarávania: Kritériá zeleného verejného obstarávania EÚ

5.1.8. Kritériá prístupnosti

Kritériá prístupnosti pre osoby so zdravotným postihnutím nie sú zahrnuté s nasledujúcim odôvodnením

Odôvodnenie: Предмета на поръчката е от такова естество, че не предполага включването на критерии за достъпност на лицата с увреждания.

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Registrácia v relevantnom profesionálnom registri

Popis výberového kritéria: Всеки участник трябва да разполага с обект, регистриран от областната дирекция по безопасност на храните (ОДБХ) по местонахождението му, съгласно изискванията на чл. 23 от Закона за храните (Обн. - ДВ, бр. 52 от 09.06.2020 г., изм. ДВ. бр.85 от 8 Октомври 2024г., доп. ДВ. бр.54 от 4 Юли 2025г., изм. ДВ. бр.55 от 16 Юни 2026г.), съответно обектът да е вписан в регистъра по чл. 24, ал. 1 от Закона за храните (Обн. - ДВ, бр. 52 от 09.06.2020 г., изм. ДВ. бр.85 от 8 Октомври 2024г., доп. ДВ. бр.54 от 4 Юли 2025г., изм. ДВ. бр.55 от 16 Юни 2026г.) включващ групите храни от съответната обособена позиция, за която се подава офертата, а за чуждестранни лица – в аналогични регистри/списъци, съгласно законодателство на държавата членка, в която са установени. Забележка: • При подаване на офертата участникът декларира съответствието с критериите за подбор чрез попълване на част IV „Критерии за подбор“, Раздел А на ЕЕДОП. • В случаите по чл. 67, ал. 5 от ЗОП, участникът следва да представи декларация, съдържаща описание на обекта, регистриран по реда на чл. 23 от Закона за храните (Обн. - ДВ, бр. 52 от 09.06.2020 г., изм. ДВ. бр.85 от 8 Октомври 2024г., доп. ДВ. бр.54 от 4 Юли 2025г.), от който се извършва дейността, както и заверено копие от удостоверение за регистрация на съответния обект. Чуждестранните участници могат да докажат регистрацията си в аналогични регистри съгласно законодателството на държавата членка, в която са установени. • В случаите по чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП, участникът, определен за изпълнител, следва да представи декларация, съдържаща описание на обекта, регистриран по реда на чл. 23 от Закона за храните (Обн. - ДВ, бр. 52 от 09.06.2020 г., изм. ДВ. бр.85 от 8 Октомври 2024г., доп. ДВ. бр.54 от 4 Юли 2025г.), от който се извършва дейността, както и заверено копие от удостоверение за регистрация на съответния обект. Когато избрания за изпълнител участник е чуждестранно лице, в съответствие с чл. 112, ал. 1, т. 4 от ЗОП преди сключване на договора за обществена поръчка, същият следва да извърши регистрация и да представи документ, че разполага с поне един обект за производство, преработка и /или дистрибуция на храни, регистриран съгласно българското законодателство.

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Názov: Обществената поръчка се възлага въз основа на икономически най-изгодната оферта. Икономически най-изгодната оферта се определя въз основа на критерий за възлагане „Най-ниска цена“ съгласно чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП.

Opis: На оценка от Комисията подлежи общата цена за изпълнение на обособената позиция без вкл. ДДС, явяваща се произведение от количествата и ед. цени, получени съобразно предложените от участниците процент отстъпка/надбавка. Калкулираната обща цена ще послужи САМО и единствено за целите на оценяване и класиране на офертите.

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: bulharčina

Adresa súťažných podkladov: <https://app.eop.bg/today/601948>

Ad hoc komunikačný kanál:

Názov: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://app.eop.bg/today/601948>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: bulharčina

Elektronický katalóg: Povolená

Varianty: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 18/09/2026 23:59:59 (UTC+03:00) východoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 6 Mesiace

Informácie o verejnom otváraní ponúk:

Dátum otvorenia: 23/09/2026 13:30:00 (UTC+03:00) východoeurópsky letný čas

Miesto: В системата

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Elektronická fakturácia: Povolená

Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno

Bude sa využívať elektronická platba: áno

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Комисия за защита на конкуренцията

Informácie o lehotách na preskúmanie: Съгласно чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП.

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre dane uplatňovaného v mieste plnenia zákazky: НАЦИОНАЛНА АГЕНЦИЯ ЗА ПРИХОДИТЕ

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre ochranu životného prostredia uplatňovaného v mieste plnenia zákazky: Министерство на околната среда и водите

8. Organizácie

8.1. ORG-0001

Úradný názov: ОБЩИНА РАДНЕВО

Registračné číslo: 000817956

Poštová adresa: ул. МИТЪО СТАНЕВ №.1

Mesto: гр.Раднево

PSČ: 6260

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Стара Загора (BG344)

Krajina: Bulharsko

Kontaktné miesto: Стела Мечева

E-mail: stella.mecheva@obshtina.radnevo.net

Telefón: +359 41781242

Fax: +359 41782280

Internetová adresa: <http://radnevo.bg>

Profil kupujúceho: <https://app.eop.bg/buyer/1102>

Roly tejto organizácie:

Kupujúci

8.1. ORG-0002

Úradný názov: Комисия за защита на конкуренцията

Registračné číslo: 000698612

Poštová adresa: бул. Витоша № 18

Mesto: София

PSČ: 1000

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): София (столица) (BG411)

Krajina: Bulharsko

Kontaktné miesto: Комисия за защита на конкуренцията

E-mail: delovodstvo@cpc.bg

Telefón: +359 29356113

Fax: +359 29807315

Internetová adresa: <http://www.cpc.bg>

Roly tejto organizácie:

Organizácia pre preskúmanie

8.1. ORG-0003

Úradný názov: НАЦИОНАЛНА АГЕНЦИЯ ЗА ПРИХОДИТЕ

Registračné číslo: 131063188

Mesto: София, бул. КНЯЗ ДОНДУКОВ № 52

PSČ: 1000

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): София (столица) (BG411)

Krajina: Bulharsko

E-mail: infocenter@nra.bg

Telefón: +359 2 9859 6801

Internetová adresa: <http://www.nra.bg>

Roly tejto organizácie:

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre dane uplatňovaného v mieste plnenia zákazky

8.1. **ORG-0004**

Úradný názov: Министерство на околната среда и водите

Registračné číslo: 000697371

Mesto: гр. София, бул. „Княгиня Мария Луиза“ 22

PSČ: 1000

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): София (столица) (BG411)

Krajina: Bulharsko

E-mail: edno_gishe@moew.government.bg

Telefón: +359 2 940 60 00

Internetová adresa: <http://www.moew.government.bg>

Roly tejto organizácie:

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre ochranu životného prostredia uplatňovaného v mieste plnenia zákazky

8.1. **ORG-0005**

Úradný názov: Министерство на труда и социалната политика

Registračné číslo: 000695395

Mesto: София 1051, ул. „Триадица“ №2

PSČ: 1051

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): София (столица) (BG411)

Krajina: Bulharsko

E-mail: e-uslugi@mlsp.government.bg

Telefón: +359 2 8119 412

Internetová adresa: <http://www.mlsp.government.bg>

Roly tejto organizácie:

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre ochranu zamestnanosti a pracovné podmienky uplatňovaného v mieste plnenia zákazky

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: 52e20c70-d721-4bd8-8440-b2c1753378f5 - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim

Podtyp oznámenia: 16

Dátum odoslania oznámenia: 19/08/2026 15:47:00 (UTC+03:00) východoeurópsky letný čas

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: bulharčina

Číslo uverejnenia oznámenia: 577813-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 160/2026

Dátum uverejnenia: 20/08/2026